

# SIPLINGEN

## MITTEILUNGSBLATT DER GEMEINDE



Mittwoch, den 14. Oktober 2009  
Nummer 42



### TERMINE UND VERANSTALTUNGEN



#### Mittwoch, 14.10.

16.00 h, Schnupperstunde bei den Harmonikafreunden im Vereinsraum  
17.15 h, DLRG, Nachwuchsschwimmen, Abfahrt an der Turnhalle  
20.00 h, Sitzung des Gemeinderats im Bürgersaal des Rathauses

#### Donnerstag, 15.10.

16.00 h, Kegelnachmittag im Gasthaus Linde, keine Anmeldung erforderlich, mit Gästekarte kostenfrei

#### Freitag, 16.10.

19.00 h, Vortrag und Lesung im Haus des Gastes

#### Samstag, 17.10.

ab 9.00 h, Altkleidersammlung durch das DRK

#### Sonntag, 18.10.

ab 11.00 h, Herbstfest des Gesangverein Hohenfels in der Turn- und Festhalle

13.00 h, TSV Sipplingen II –

Türk. SV Pfullendorf in Hödingen

15.00 h, TSV Sipplingen –

TuS Immenstaad

20.00 h, Rathauskonzert im historischen Rathaussaal

#### Montag, 19.10.

15.00 h, DRK-Seniorengymnastik im Gymnastikraum

#### Dienstag, 20.10.

19.30 h, Bürgermiliz, Treffen im Seehof

#### Mittwoch, 21.10.

16.00 h, Schnupperstunde bei den Harmonikafreunden im Vereinsraum  
17.15 h, DLRG, Jugendschwimmen, Abfahrt an der Turnhalle

#### Ausstellung im Haus des Gastes

„20 Jahre Galerie Sipplingen 1989 – 2009“, Erinnerung an die Künstler

Öffnungszeiten der Galerie:

Mo – Fr 9.00 Uhr – 12.00 Uhr

14.00 Uhr – 17.00 Uhr

Sonntag

10.00 Uhr – 13.00 Uhr

Herbstfest  
am  
Sonntag

Auf Ihr Kommen freuen sich die Sängerinnen und Sänger des Gesangvereins Sipplingen.

### Siplinger Rathauskonzert

Sonntag, 18.10.2009

Bürgersaal, 20.00 Uhr

### Cuarteto de Guitarras de Chile



Luis Mancilla ♦ Rodrigo Guzmán ♦ Sebastian Montes ♦ Luis Orlandini

Mit Werken von

P.I. Tchaikowsky, Santiago Vera,  
Rafael Díaz, Béla Bartók,  
Alberto Ginastera,  
Tradicionales Chilenos

Eintrittspreise: Erwachsene 10 €; Jugendliche, Studenten, Rentner 6 €  
Organisation Rathauskonzerte: Sigrid Müller



## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### Sitzung des Gemeinsamen Ausschusses der Verwaltungsgemeinschaft Überlingen-Owingen-Sipplingen wird verschoben

Die Sitzung des Gemeinsamen Ausschusses der Verwaltungsgemeinschaft Überlingen-Owingen-Sipplingen am Donnerstag, 15.10.2009, muss verschoben werden. Ein neuer Termin steht noch nicht fest.

Sabine Becker, Oberbürgermeisterin



## DIE VERWALTUNG INFORMIERT



### DEUTSCHES ROTES KREUZ ORTSVEREIN SIPPLINGEN

#### Altkleidersammlung

Am **Samstag, den 17. Oktober 2009** findet in Sipplingen unsere **Altkleidersammlung** statt.

Kleidersäcke werden in die Haushalte verteilt, zusätzliche Säcke sind kostenlos in Geschäften und Banken erhältlich. Wir bitten

die Bevölkerung, die Altkleidersäcke am **Samstag bis um 09.00 Uhr** gut sichtbar an den Straßenrand zu stellen.

**Unsere Bitte:** Unterstützen Sie als Bürger den Sipplinger DRK-Ortsverein, indem Sie Ihre Altkleidersäcke **erst am Samstag** vor's Haus legen und die DRK-Kleidersäcke nur zu unseren Sammelterminen verwenden. Wir übernehmen auch die Verantwortung für das Einsammeln.

Wenn Sie zwischen den Sammelterminen Altkleider und Schuhe abgeben wollen, stehen Ihnen jederzeit unsere beiden Sammelcontainer am Bauhof zur Verfügung. Diese werden regelmäßig geleert.

Besten Dank für Ihre Unterstützung unserer Arbeit und Ihre Kleiderspende an das Deutsche Rote Kreuz.

Die Bereitschaftsleitung  
Bernd Neudörffer u. Christine Thiel



## NOTRUF - BEREITSCHAFT DER ÄRZTE UND APOTHEKEN

### TELEFON

### GEMEINDEVERWALTUNG

### ARZT

### APOTHEKE

Feuerwehr/Unfall Notruf	112
Kommandant	5343
Polizei Notruf	110
Polizei Überlingen	8040
Integrierte Leitstelle des Bodenseekreises (allgemein)	
Telefon:	07541 19296
Fax:	07541 80936
(auch Gehörlosen-Fax)	
Rettungsdienst	
Bodenseekreis	112
Krankentransport	19222
Krankenhaus Überl.	94770
Sozialstation Überlingen	95320
Dorfhelferinnenstation	
Frau Vogler	62287
Malteser-Hilfsdienst	970970
Kurzzeitpflege Haus Silberdistel	95180
Kath. Pfarramt Sipplingen	63220, 60636
Ev. Pfarramt Ludwigshafen	07773/5588

**Weißer Ring Bodenseekreis**  
K.-H. Jumpertz 07556 966362

**EnBW** (früher Badenwerk)  
Service-Telefon 07461 7090  
Störung 0800 36294 77

**Gas- u. E-Werk Singen,**  
Störung 0800 7750007

**Wasserversorgung**  
Störung 8331131

**Kabel BW**  
Störung 01805 888150

**Abfallwirtschaftsamt Friedrichshafen**  
07541204-5199

**Probleme mit der Müllabfuhr??**  
Folgende Firmen stehen für Fragen und Probleme zur Verfügung:

**Restmüll, Biomüll, Sperrmüll etc.**  
Abfallwirtschaft-Bodensee GmbH,  
Tel. 07541/401093

**Gelber Sack-Abholung**  
Fa. Alba  
Tel. 07541 23394

**Papiercontainer**  
Fa. Stark  
Tel. 08382 79091

<b>Telefonverzeichnis Hauptverwaltung-Grundbuchamt</b>	
Bürgermeister Neher	8096 20
Ratschreiber Sulger	8096 22
Frau Adams	8096 30
<b>Friedhofswesen, Zentrale, Redaktion Gemeindeblatt</b>	
Frau Biller	8096 0
<b>Finanzverwaltung, Rentenangelegenheiten</b>	
Herr Geßler	8096 25
<b>Gemeindekasse</b>	
Frau Regenscheit	8096 28
<b>Steueramt</b>	
Frau Sinner	8096 26
<b>Einwohnermeldeamt, Ordnungsamt, Sozialamt, Standesamt</b>	
Frau Wochner	8096 23
<b>Tourist-Info im Bahnhof</b>	
Zentrale	9499370
Frau Ott	949937 12
Frau Bonauer	949937 11
<b>Bauhof</b>	8096 31
<b>Kindergarten</b>	1096
<b>Grund- u. Hauptschule</b>	915526
<b>Hafenanlage West</b>	65312

**Faxanschlüsse:**  
Rathaus 8096-40  
Tourist-Info 3570  
Grund- und Hauptschule 915527

**e-mail-Anschlüsse**  
Rathaus: Gemeinde@Sipplingen.de  
Tourist-Info: touristinfo@sipplingen.de  
Schule:  
GHS-Sipplingen @t-online.de  
Kindergarten:  
kiga.sipplingen@kabelbw.de  
**Internet:** http://www.sipplingen.de



Überlinger TAFEL-Laden  
Friedhofstraße 28a

Öffnungszeiten:

jeden Mittwoch 14.30 - 17.30 Uhr  
Kontakt: Caritas Überlingen 07551 83030  
Spendenkonto 1004282  
Sparkasse Bodensee (BLZ 69050001)

**Ärztlicher Notdienst**  
**94770 und 112**

**Zahnärztlicher Notdienst**  
**01805/91 16 20**

**Apotheken-Notdienst**  
**0137 888 22833**

**Samstag, 17.10.**  
Apotheke Owingen  
Hauptstr. 26 a  
Owingen  
Tel. 07551 66668

**Sonntag, 18.10.**  
Apotheke Dr. Braun  
Hauptstr. 6  
Stockach  
Tel. 07771 93490

**Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Sipplingen**  
**Bereitschaftsmitglieder im Notfall erreichbar:**  
Bernd Neudörffer 0175 2409040 oder 07551 68146  
Christine Thiel 0174 4070085  
Georg Kuhn 07551 27 02  
Andrea Regenscheit 0160 7 35 93 96  
Petra Ehrle 07551 1226

#### Öffnungszeiten der Verwaltung:

Mo. - Fr. 8.00 - 12.00 Uhr  
Mi 14.00 - 18.00 Uhr  
und nach Vereinbarung

Herausgeber:  
Gemeinde 78354 Sipplingen  
Verantwortlich für den redaktionellen Teil:  
Bürgermeister Neher oder sein Vertreter im Amt  
Für den übrigen Inhalt: A. Stähle, 78333 Stockach, Druck u. Verlag: Primo Verlagsdruck Anton Stähle, Postfach 1254, 78329 Stockach, Tel. 07771 9317 -0, Fax: 07771 9317 -40  
e-Mail: info@primo-stockach.de  
Internet-Adresse: www.primo-stockach.de

## ACHTUNG!! ÄNDERUNG BEIM MITTEILUNGSBLATT

Durch eine Änderung im Redaktionssystem beim Primo-Verlag Stockach und der Gemeinde Sipplingen ist es ab sofort nur noch möglich

### Texte, Beiträge und Bilder für das Blättle in digitaler Form (per E-Mail)

abzugeben. Die Mitteilungen können von der Gemeinde nur noch in digitaler Form und nicht mehr in Papierform beim Primo-Verlag eingereicht werden.

Daher bitten wir alle Schriftführer, Pressewarte von Vereinen, Institutionen etc. um Ihre Mithilfe. Bitte geben Sie in der Betreffzeile auch gleich die Kalenderwoche an, in der der Presstext veröffentlicht werden soll. Dies erleichtert uns die Arbeit erheblich. Bitte beachten Sie, dass Sie bei der E-Mail-Übertragung die Texte als Anlage einfügen (Word Datei). Evtl. dazugehörige Fotos sollten immer als **jpg-Datei extra gesendet werden**, selbst wenn sie im Wordtext bereits enthalten sind.

Beiträge in Papierform müssen durch einen erhöhten Zeit- und Kostenaufwand umgewandelt werden und können gerade in den ersten Wochen der Umstellungsphase zu Verzögerungen und damit zum Überschreiten der Annahmezeiten führen.

Durch Ihre Mithilfe tragen Sie maßgeblich zum Bürokratie- und Kostenabbau in der Verwaltung bei. Redaktionsschluss ist, sofern kein Feiertag in der Woche ist, jeweils **dienstags, 12.00 Uhr!!** Wir bedanken uns für Ihr Verständnis und Ihre Mithilfe.

Ihre Gemeindeverwaltung/Redaktion  
des Mitteilungsblattes

## Lohnsteuerkarten 2010

Die Lohnsteuerkarten für das nächste Jahr wurden bereits verteilt. Sollten Sie dennoch keine Lohnsteuerkarte erhalten haben, setzen Sie sich bitte mit Frau Wochner, Tel. 8096-23, in Verbindung.

## Auf dem Fundamt wurde abgeben:

1 Lesebrille

Nähere Informationen unter 8096-20

## Bevölkerungsstatistik der Gemeinde Sipplingen

**Stand der Bevölkerung (Einwohner mit  
Hauptwohnsitz in Sipplingen)  
am 31. August 2009** **2.143**

Zugang:

a) durch Geburt 2  
b) durch Zuzug 7

Abgang:

a) durch Tod 1  
b) durch Wegzug 20

**Stand der Bevölkerung  
am 30. September 2009** **2.131**



## Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

*Frau Erika Rapp, In der Breite 27  
zum 81. Geburtstag am 16.10.*

## Mängelanzeige

Sollten Sie feststellen, dass eine Straßenlampe nicht brennt, ein Kanaldeckel klappert, ein Verkehrszeichen nicht mehr oder schlecht sichtbar ist, oder Sie uns eine andere Mitteilung oder Hinweis geben wollen, so sind wir Ihnen hierfür dankbar.

Selbstverständlich sind wir bemüht aufgetretene Mängel rasch zu beseitigen. Haben Sie aber auch bitte Verständnis, dass sich manches nicht von heute auf morgen erledigen lässt, zumal wir oftmals auf fremde Hilfe, z. B. Handwerksbetriebe, angewiesen sind.

Für Ihre Mithilfe bedanke ich mich im Voraus.

Anselm Neher  
Bürgermeister

## Anregungen und Hinweise:

.....  
.....  
.....  
.....

## Mängel/Störungen - wo?

.....  
.....  
.....  
.....

## Absender mit Name, Adresse und Tel.-Nr.:

.....  
.....  
.....  
.....

# SIPPLINGEN

am Bodensee

## Tourist-Information

Seestraße 3  
78354 Sipplingen  
Tel.: 07551/949937-0  
Fax: 07551/3570  
tourist-info@sipplingen.de  
www.sipplingen.de

## Öffnungszeiten der Tourist-Information

Montag –  
Donnerstag: 09.00 Uhr – 12.00 Uhr  
und 14.00 Uhr – 17.00 Uhr  
Freitag: 09.00 Uhr – 12.00 Uhr

## Meldescheine

Die kurtaxpflichtige Zeit liegt hinter den Gästen und deshalb bitten wir Sie, uns alle (ausgefüllten) Meldescheine der Saison 2009 zukommen zu lassen.

Sie haben auch jetzt noch Gäste? Bitte melden Sie diese in der Tourist-Information anhand der Meldescheine an. Sie müssen zwar keine Kurtaxe mehr bezahlen, dennoch ist die Meldung von großer Bedeutung für statistische Zwecke und finanzielle Zuweisungen des Landes.  
Vielen Dank



## KULTURELLES IN DER GEMEINDE

## VORTRAG UND LESUNGEN

**20 Jahre Galerie Sipplingen 1989 – 2009  
Seestraße – Bahnhof**

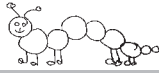
**Freitag, 16. Oktober 2009, 19.00 Uhr**  
Eduard Mörike – „Dichter und Pfarrer“  
Vortrag Dr. Ilse Hofmeister, Stuttgart

Sie sind herzlich dazu eingeladen –  
Eintritt frei

Christa Stern  
im Namen der Gemeinde Sipplingen







## GEMEINDEKINDERGARTEN "KLEINE RAUPE"

### Übernachtungsfest der ABC-Kinder

Liebe Eltern unserer „letztjährigen“ ABC-Kinder,

die Bilder vom Übernachtungsfest hängen im Kindergarten aus. Sie können dort anschauen und nachbestellt werden. Sie haben dazu die Möglichkeit bis Mittwoch, den 21.10.2009.

Das Kindergarten team



#### Anmeldungen und Informationen:

[www.vhs-bodenseekreis.de](http://www.vhs-bodenseekreis.de)

VHS-Service-Zentrale im Landratsamt:

Tel: 07541 204-5431 /-52461- 5425

Fax: 07541 204 5525

**Weitere Auskünfte** bei Monika Biller,

VHS-Außenstelle Sipplingen,

Tel.: 07551 809620

07551 301450 (abends)

### Klettern für Familien mit Kindern ab 8 Jahren

Kurs Nr. W302787S1\*

Edith Albertz

Treffpunkt und Kursbeginn ist das Kletterwerk in Radolfzell, Göttinger Str. 17. Material (Gurt, Karabiner, ggf. Schuhe) kann im Kletterwerk Radolfzell ausgeliehen werden. Kosten für Eintritt: Tageskarte Erwachsene 12,50 EUR, Kinder 7,50 EUR, Ermäßigungen möglich

Samstag, 07.11.2009, 10:00 - 15:00 Uhr, 1 Termin,

Kursentgelt: 24,00 EUR

### Damit Lernen wieder Freude macht

Kurs Nr. W106052S1\*

Gerhard Alber

Thema des Seminars sind Schulprobleme und Lernblockaden bei Kindern.

Dienstag, 10.11.2009, 19:00-21:15 Uhr,

1 Termin, Sipplingen,

Neues Schulhaus,

Jahnstraße 5

Kursentgelt: 7,50 EUR

Ausführliche Kursbeschreibungen finden Sie in unserem aktuellen vhs-Programmheft; oder besuchen Sie unsere Internetseite unter [www.vhs-bodenseekreis.de](http://www.vhs-bodenseekreis.de)



## INTERESSANTES AUS DER NACHBARSCHAFT

energieagentur

Bodenseekreis

Gut beraten für die Zukunft

### Persönliche Beratung beim unabhängigen Energieberater

In der Außenstelle der Energieagentur Bodenseekreis in Überlingen haben Bürger der Verwaltungsgemeinschaft Überlingen-Owlingen-Sipplingen jeden zweiten Mittwoch die Möglichkeit; sich rund um erneuerbare Energien, energieeffiziente Altbauanierungen und Neubauten sowie Förderungen und Finanzierungsmöglichkeiten, das Erneuerbare-Wärme-Gesetz, den Energieausweis, energieeffiziente Mobilität und vieles mehr zu informieren. Zur persönlichen Beratung beim unabhängigen Energieberater sollten Baupläne des Gebäudes, aktuelle Energieabrechnungen (Öl, Gas, Strom) sowie das Schornsteinfegerprotokoll mitgebracht werden.

Die Beratungen finden im Rathaus Überlingen, Zimmer 1.12 im 1. OG. kleiner Eingang Rathaus statt. Der nächste Beratungstermin ist am **Mittwoch, 24.10.09, von 14.00 bis 17.00 Uhr**. Eine vorherige telefonische Anmeldung ist bei Frau Beurer (Stadt Überlingen), Tel. 07551 991051, erforderlich.

### Abenteuer Streuobstwiese

Einladung an alle Familien zu unserer Herbstaktion in Überlingen am Samstag, den 17.10:

Zunächst wollen wir alle zusammen in einer wunderschönen gelegenen Streuobstwiese Äpfel aufsammeln. Dann ist noch viel Zeit für: Einen Rundgang durch die Obstsortensammlung mit Gerhard Weyers. (für die Eltern) Einige der 200 Sorten können auch verkostet werden. Mit den Kindern wollen wir derweil das "auf die Bäume klettern" üben und nach Krabbeltieren Ausschau halten. Spannende Spiele rund um Baum und Tiere runden unseren Nachmittag ab.

**Wir freuen uns auf Sie !**

**Die NABU-BUND Familiengruppe**

Treffpunkt ist um 14.30 Uhr am Reitplatz, Ende Rauensteinstraße unterhalb von St.Leonhard in Überlingen.

Veranstaltungsende ist gegen 17.00 Uhr.

Bei Regen fällt die Aktion leider aus!

Informationen:

Barbara Beck

07557- 96705

Gerhard Weyers

07551-2891

## Frauen-Outdoor-Nacht

Persönlichkeitsentwicklung für Frauen, die sich trauen

Am Samstag, den 24.10.09 gilt es mit dem Thema „Dem Unbekannten begegnen“, den Erlebnisraum Nacht zu entdecken. Lernen Sie, sich wie die Fledermäuse in der Dunkelheit zurecht zu finden, spielerisch den eigenen Mut heraus zu fordern und alle Sinne zu aktivieren. Ein ganz besonderes Erlebnis! Sportlichkeit ist nicht erforderlich.

Termin: 24.10.09, 19.00 – 22.30 Uhr bei Überlingen.

Leitung: E. Albertz, Abkona – Outdoortraining, P. Wandelt, Beratung und Entwicklung

Anmeldung: Petra Wandelt,

07551-9389660, [p@im-wandel.com](mailto:p@im-wandel.com)

## SCHWESTER GABY & BETTER THAN CHOCOLATE

Samstag, den 17. Oktober | Bütezettel Reichenau

Beginn: 20.00 Uhr | Eintritt: 6 Euro

für SWR3-Clubmitglieder: 5 Euro

Das Treffen der Generationen! Die Konstanz Rocklegende ‚Schwester Gaby‘ und die Reichenauer Nachwuchsband ‚Better than chocolate‘ beweisen, dass knackiger Rock und eine gute Party auch über Generationen funktionieren kann!

Mehr Infos unter 07534-999702 oder [www.buetezettel.de](http://www.buetezettel.de)



## WAS SONST NOCH INTERESSIERT

### Spruch der Woche

Nur wer sich selbst vertraut, kann auch andere Vertrauen schenken

Christine Hans



Mobility  
Networks  
Logistics

## Neuer Buszubringer vom Bahnhof Therme in Überlingen zum Schulzentrum

Die DB ZugBus Regionalverkehr Alb-Bodensee (RAB) möchte nochmals darauf hinweisen, dass seit dem Schuljahresbeginn am 14. September ein extra eingerichteter Bus für die Schüler aus Sipplingen um 7.25 Uhr ab dem Überlinger Bahnhof Therme zum Schulzentrum fährt. Somit haben die Schüler

die Möglichkeit eine Viertelstunde später aus dem Haus zu gehen und mit dem Zug um 7.15 Uhr ab Sipplingen zu fahren. Ankunft des Zuges ist um 7.20 Uhr am Bahnhof Thermen.

Wir bitten die Schüler dieses Angebot zu nutzen.

Weitere Informationen sind beim **RAB-KundenCenter in Friedrichshafen**, Telefon (07541) 30 13-0 erhältlich.



## Schulungsreihe für Angehörige von demenzkranken Menschen

Ein Angebot des Deutschen Roten Kreuzes, Kreisverband Bodenseekreis e.V. und der Caritas

Was ist eine Demenzerkrankung? Wie sieht der Krankheitsverlauf aus? Welche Methoden zum Umgang mit demenzerkrankten Menschen gibt es?

Sollte die Betreuung des demenzerkrankten Pflegebedürftigen für die Dauer des Kurses nicht sichergestellt sein, können die Tagesbetreuungsangebote der Sozialstation, des Pflegeheims St. Franziskus und der Diakonie in Anspruch genommen werden.

Kursbeginn: Dienstag, 10. November 2009

Kursende: Dienstag, 08. Dezember 2009

Zeit: 9.30 - 11.30 Uhr (1x wöchentlich)

Ort: DRK Ortsverein Überlingen, Hellstorstr. 8

Kostenbeitrag: 25,- Euro

Anmeldung: Bitte bis 22. Oktober 2009 bei: DRK Kreisverband Bodenseekreis, Demenzberatungsstelle, Frau Bruna Wernet, Tel.: 07541 504126 oder Caritasverband Linzgau e. V., Beratungsstelle „Hilfen im Alter“, Frau Heike Dindorf, Tel.: 07551 8303-12



## JUGENDKUNSTSCHULE BODENSEEKRIS

**Herbstwerkstatt mit Akt und fliegenden Elefanten**

**Ferienkurse der Jugendkunstschule vom 26. bis zum 30. Oktober**

Fünf Tage lang, von Montag, 26. bis einschließlich Freitag, 30. Oktober, findet im Meersburger Grethaus die diesjährige Herbstwerkstatt der Jugendkunstschule Bodenseekreis statt. Die Unterrichtsthemen sind: „Freies Malen“, „Portraitmalerei“, „Akteichnen“, „Fotografie“ und das phantastische plastische Angebot „Saurier und fliegende Elefanten“. Natürlich können je nach Interesse auch mehrere Themen belegt werden.

Nähere Informationen – auch zu den jeweiligen Unterrichtszeiten – erteilt die Jugendkunstschule Bodenseekreis in Meersburg täglich, acht bis zwölf Uhr unter Telefon 07532/6031. Hier kann auch bis zum 20. Oktober die notwendige Voranmeldung erfolgen.

## Kostenfreier Info-Abend für die Fachklasse Bildende Kunst

Am Montag, 19. Oktober, 20 Uhr findet in der Jugendkunstschule im Meersburger Grethaus ein Info Abend zur Fachklasse Bildende Kunst statt. Diese Klasse für Schüler ab 16 Jahren dient der Studien-vorbereitung und Berufsorientierung für die Fachbereiche Freie Malerei, Kunsterziehung, Mode-Design, Kunsttherapie, Bühnenbild oder Innenarchitektur und der Mappenherstellung. Voranmeldung bei der Jugendkunstschule unter Telefon 07532-6031.



## KIRCHLICHE NACHRICHTEN



## Seelsorgeeinheit Sipplingen

mit den Gemeinden

*St. Pelagius, Bonndorf*

*St. Bartholomäus, Hödingen*

*St. Peter und Paul, Nesselwangen*

*St. Martin, Sipplingen*

**Pfr. Dr. Zdenko Joha, Seestrass 38, 78354 Sipplingen, Tel. 07551/63220** Pfarrbüro Seestrass 38, 78354 Sipplingen Tel. 07551/63220 Fax.-/ 60636

Mail: pfarramt.sipplingen@t-online.de

Öffnungszeiten

Dienstag bis Freitag

Von 10.00 bis 12.00 Uhr und

Pfarrbüro:

Donnerstagmittag von 15.00 bis 17.00 Uhr

Sprechzeiten von Herrn Pfarrer Dr. Joha (wir bitten um vorherige Terminvereinbarung):

Mittwochs

ab 15.00 Uhr im Pfarrhaus Hödingen

Donnerstags

ab 11.00 Uhr Pfarrhaus Nesselwangen

ab 15.00 Uhr im Pfarrhaus Sipplingen

ab 17.00 Uhr im Pfarrhaus Bonndorf

**Gottesdienste**

**Donnerstag, 15.10.2009**

Sipplingen

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr Heilige Messe

(für: Familien Schirmeister/Frevel; Hildegard Hagg)

**Samstag, 17.10.2009**

Vorabend zum 29. Sonntag im Jahreskreis – Ev.: Mk. 10,35-45

Sipplingen

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr Heilige Messe

(für: Eduard-Wilhelm und Priska Widenhorn; Pfarrer Munding und verstorbene Seelsorger; Verstorbene Eltern und Geschwister der Familien Balzer/Märte; Josef Fundinger; Gertrud Schell, Hildegard Bonauer; Josef Strobel)

**Sonntag, 18.10.2009**

Vorabend zum 29. Sonntag im Jahreskreis – Ev.: Mk. 10,35-45

Hödingen

9.00 Uhr Heilige Messe

(für: Hermann Mock; Karl und Anna Kessler; Wendelin Strasser und verstorbene Angehörige; in besonderem Anliegen; Willi Niedermann Franz Bernhardt; Klothilde und Richard Späh; Heinrich Skiba und Angehörige) Nesselwangen

10.30 Uhr Heilige Messe

(für: Franz Engesser; Kurt Käppler;; Max, Thomas und Bertl. Mayer; Quido und Josefine Lohr

**Mittwoch, 21.10.2009**

Hödingen

19.00 Uhr Heilige Messe der Landfrauen im Pfarrhaus

**Donnerstag, 22.10.2009**

Sipplingen

14.30 Uhr Heilige Messe mit Krankensalbung unter Mitwirkung der Frauengemeinschaft

**Termine**

**Aus der Seelsorgeeinheit:**

**Damit Sie besser planen können, hier unsere Gottesdienstzeiten zu Allerheiligen: Samstag, 31.10.2009**

Bonndorf

14.00 Uhr Heilige Messe und anschließender Friedhofbesuch

Hödingen

16.00 Uhr Friedhofbesuch und anschließend Heilige Messe

**Sonntag, 01.11.2009**

Nesselwangen

10.00 Uhr Heilige Messe und anschließender Friedhofbesuch

Sipplingen

14.00 Uhr Heilige Messe und anschließender Friedhofbesuch

**Sipplingen:**

**Wilde Kletterer**

Unser nächstes Wald-Abenteuer startet am Samstag, dem 17.10.09, um 9.00 Uhr.

Treffpunkt: Am Häslerrain 34.

Euer Klaus Stieglitz

**Laudato si**

Wir treffen uns am Donnerstag, dem 15.10.2009, um 20.00 Uhr, zur nächsten Chorprobe im Pfarrheim.

Viele Grüße, Bernadette Widenhorn

**Kolpingfamilie**

Gruppenstunden:

Die Gruppe Nazareth trifft sich am Freitag, dem 16. Oktober, um 15.30 Uhr und die Gruppe Arche Noah um 16.00 Uhr, im Pfarrheim. Viele Grüße, eure Gruppenleiter

**Katholische Frauengemeinschaft**

Am 22.10.2009 um 14.30h feiern wir einen Gottesdienst mit Krankensalbung. Dazu laden wir alle Menschen ein, die sowohl eine körperliche Krankheit haben, als auch Menschen die seelisch verletzt wurden. Ebenso eingeladen sind Menschen, die ihr Leben mit Gottes Stärkung neu beginnen wollen. Es wird auch einen Abholdienst für die Personen geben die nicht selber Kommen können.

Näheres wird noch bekannt gegeben. Im Anschluss daran laden wir zu Kaffee und Kuchen ins Pfarrheim ein.  
Das Team

#### Aus dem Pfarrgemeinderat:

#### SINUS Studie (Sinus- Sociovision, Heidelberg)

Pfarrheim Sipplingen  
Freitag 23. Oktober 2009  
Beginn – 19,30 Uhr  
Eintritt frei  
Referent – Karl Seiler, Regionalstelle Singen

Was uns die Sinus-Milieu-Studie über die Kirche und ihre Pastoral sagen kann – und was nicht.  
Anfragen und Anregungen an Milieu-Studie und Kirche

Die zusammengetragenen Beobachtungen verhelfen zu einem verschärften Blick auf Grenzen eines bestimmten Seelsorgestils, der oftmals unhinterfragt weitertradiert wird. Die Bemühungen um ein neues Gleichgewicht zwischen einer territorial ausgerichteten Pastoral und einer „Pastoral der Lebensräume“ erhalten durch die Studie Rückenwind.  
Nehmen Sie sich die Zeit und besuchen Sie diesen Vortrag im Sipplinger Pfarrheim St. Josef, neben der Pfarrkirche.  
Ausreichend Parkplätze hinter dem Bahnhof.

#### 30-Tage-Gebetsinitiative im Oktober

30 Tage Gebet  
in fünf Diözesen  
vom 3. Oktober bis zum 1. November 2009

#### Samstag 17. Oktober 2009 – 17,45 Uhr in der Pfarrkirche St. Martin Beitrag zur Aktion 30 Tage Gebet in Sipplingen

Gebet wird um geistliche Berufungen. In den Diözesen Freiburg, Fulda, Regensburg, Rottenburg-Stuttgart und Speyer.

Wir beten darum, dass viele sich entscheiden,

- Priester zu werden,
- in einer Ordens- oder geistlichen Gemeinschaft zu leben,
- einen Beruf in der Kirche zu ergreifen,
- eine christliche Ehe einzugehen.

#### Der Anlass für diese Initiative:

Das 75-jährige Jubiläum des monatlichen Gebetstages um Geistliche Berufe. Zum ersten Mal feierte ihn der selige Bernhard Lichtenberg als Dompropst von Berlin 1934 in der Hedwigs-Kathedrale.

Liegen auch Ihnen Berufungen am Herzen?  
**Dann beten Sie mit!**

Als Gemeinschaften und Gruppen können Sie Gebetszeiten gestalten, Stunden, Tage und Nächte.

Auch als einzelne können Sie eine Gebetszeit übernehmen, allein oder mit anderen zusammen, in der Kirche oder bei Ihnen zu Hause.

Ob jung oder alt, ob Frauen oder Männer, Kinder oder Jugendliche:

#### Alle können mitmachen.

Eine Gebetskette entsteht, die fünf Diözesen verbindet und die rund um die Uhr anhält, Tag und Nacht.

Melden Sie Ihre Gebetsstunden oder informieren Sie sich unter:  
[www.30-tage-gebet.de](http://www.30-tage-gebet.de)

## Evangelische Kirchengemeinde



mit den Ortsteilen Bodman, Bonndorf, Espasingen, Ludwigshafen, Nesselwangen, Sipplingen & Wahlwies

#### Öffnungszeiten des Pfarramtes,

Mühlbachstr.7 in Ludwigshafen:

dienstags 9.00-12.30 Uhr;

donnerstags 9.00-12.30 Uhr

Tel. 07773-5588 Fax 07773-7919

e-mail: [ek-ludwigshafen@t-online.de](mailto:ek-ludwigshafen@t-online.de)

homepage: [www.ek-ludwigshafen.de](http://www.ek-ludwigshafen.de)

#### Freitag, 16. Oktober

**9.30 Uhr:** Mutter-Kind-Treffen im Jugendraum in Ludwigshafen

#### Samstag, 17. Oktober

**9.30-12.30 Uhr:** Konfirmandentreff in Ludwigshafen

#### Sonntag, 18. Oktober

**10.00 Uhr:** Festgottesdienst mit Vorstellung der neuen Konfirmandinnen und Konfirmanden sowie Feier der silbernen und goldenen Konfirmationsjubiläen in Ludwigshafen, Inbetriebnahme der neuen Kirchenheizung und 60-jährigem Bestehen der Evangelischen Kirchengemeinde Ludwigshafen (Pfarrer Boch)

**10.00 Uhr:** Kindergottesdienst in Ludwigshafen

Im Anschluss an die Gottesdienste findet im Johannes-Hüglin-Saal ein gemeinsamer Umtrunk statt. Herzliche Einladung an Alle!

#### Montag, 19. Oktober

**20.00 Uhr:** Projektchor in der Jakobuskirche in Sipplingen

#### Dienstag, 20. Oktober

**9.00 Uhr:** Spielgruppe im Gemeindesaal in Sipplingen

#### Mittwoch, 21. Oktober

**14.00-15.30 Uhr:** Treffen der „Häfler Fröschchen“ – ökumenische Jugendgruppe in Ludwigshafen

**15.00 Uhr:** Frauenkreis in Ludwigshafen mit Fahrdiensten

#### Donnerstag, 22. Oktober

**8.15 Uhr:** Morgenlob in der Johanneskirche in Wahlwies

**9.00 Uhr:** Spielgruppe im Gemeindesaal in Sipplingen

**14.30 Uhr:** Ökumenische Jungschar für die Klassen 1-3

#### Freitag, 23. Oktober

**9.30 Uhr:** Mutter-Kind-Treffen im Jugendraum in Ludwigshafen

#### Samstag, 24. Oktober

**13.30 Uhr:** Trauung von Kerstin Felicitas Wagner und Michael Kübler in Ludwigshafen (Pfarrer i. R. Raff)

**19.00 Uhr:** Gottesdienst in Wahlwies (Pfarrer Boch)

#### Sonntag, 25. Oktober

**9.15 Uhr:** Gottesdienst in Ludwigshafen mit Taufe von Maya Otilie Masching (Pfarrer Boch)

**10.30 Uhr:** ökumenischer Krabbelgottesdienst in der katholischen Kirche St. Otmar in Ludwigshafen

**10.30 Uhr:** Gottesdienst in Sipplingen (Pfarrer Boch)

#### Projektchor

Ab Montag, 12. Oktober, trifft sich um 20.00 Uhr in der Jakobuskirche in Sipplingen ein Projektchor. Unter der Leitung von Susanne Karras sind alle Interessierten herzlich zum gemeinsamen Einüben von weihnachtlichen Gesängen eingeladen. Der Chor wird dann am Heiligen Abend den Gottesdienst in Sipplingen musikalisch mitgestalten.

#### Konfirmationsjubiläum

Am Sonntag, den 18. Oktober, feiern wir in einem Festgottesdienst die silbernen und goldenen Konfirmationsjubiläen der Jahrgänge 1984 und 1959. Herzlich eingeladen sind auch die Jubilarinnen und Jubilare, die in anderen Gemeinden konfirmiert wurden, nun aber in unserer Gemeinde wohnen. Treffpunkt ist am 18. Oktober um 9.45 Uhr bei der Kirche. Anmeldung bitte an das Pfarramt.

Sehr herzlich grüßt Sie im Namen aller Mitarbeitenden, Ihr Dirk Boch, Pfarrer

## Neuapostolische Kirche Ludwigshafen

Buhlstr. 8a  
78351 Bodman-Ludwigshafen

#### Sonntag, 18. Oktober,

09.30 Uhr Gottesdienst und um 10.00 Uhr findet in unserer Kirche in Dornhan Jugendgottesdienst statt

#### Mittwoch, 21. Oktober,

20.00 Uhr Gottesdienst



DIE VEREINE

BERICHTEN



BÜRGERMILIZ  
SIPPLINGEN e.V.

#### Abt. Mannschaft

Am Dienstag den 20.10.2009 treffen wir uns um 19:30 Uhr im Gasthaus Seehof zu einem Stammtischabend.

Für alle Mitglieder in und außer Dienst mit Partner.

Info. Ausflug nach Rothenburg ob der Tauber am Freitag 23.10.09 - 25.10.09

Organisator Leutnant  
Beirer Alwin





## DEUTSCHE-LEBENS-RETTUNGS-GESELLSCHAFT

### Ortsgruppe Sipplingen

#### Nachwuchsschwimmen

Das nächste Nachwuchsschwimmen findet am **Mittwoch, 14.10.2009** – von 17.30 - 19.15 Uhr im Hallenbad der Schloss Schule in Salem statt.

Das Nachwuchsschwimmen ist für Kinder die einen Schwimmkurs besucht haben oder bereits Schwimmen können.

#### **ACHTUNG** geänderte Abfahrtszeit an der Turn- und Festhalle um 17:15 Uhr.

Das nächste Jugendschwimmen findet am Mittwoch, 21.10.2009 statt.

Wir freuen uns auf euch – euer Jugendleiterteam

Aktuelle Informationen finden Sie auch auf unserer Homepage:  
[www.sipplingen.dlrg.de](http://www.sipplingen.dlrg.de)



## HARMONIKA-FREUNDE SIPPLINGEN e.V.

#### Neubeginn

Unter der Leitung von Frau Stadler beginnt nach den Herbstferien ein neuer Kurs

#### Musikalische Früherziehung für Kinder von 4 - 6 Jahren

Interessierte Eltern können zusammen mit ihrem Kind am Mittwoch, dem 14. und 21. Oktober um 16.00 Uhr zum Kennenlernen und informieren gerne zu einer Schnupperstunde kommen. Die musikalische Früherziehung findet in unserem Vereinsraum im alten Kindergarten statt.

Harmonika-Freunde  
Sipplingen e. V.



## TURN-UND SPORTVEREIN SIPPLINGEN

Die nächsten Spiele:

#### **Sonntag, 18.10.09**

Bezirksliga:  
15.00 Uhr in Sipplingen

#### **TSV Sipplingen – TuS Immenstaad**

13.00 Uhr in Hödingen  
TSV Sipplingen 2 – Türk. SV Pfullendorf

#### Jugendspiele: **Freitag, 16.10.09**

Junioren:  
18.00 Uhr in Bonndorf  
SG Si-Hö-Bo C – FC Uhdingen C

#### **Samstag, 17.10.09**

12.15 Uhr in Owingen  
Spfr. Owingen E - SG Si-Hö-Bo E1  
14.00 Uhr in Sauldorf  
SG Sauldorf D2 - SG Si-Hö-Bo D  
14.30 Uhr in Sipplingen  
SG Si-Hö-Bo C – SG Herdwangen C2  
16.00 Uhr in Hödingen  
SG Si-Hö-Bo B – FC Radolfzell B3  
Spielfrei:  
SG Si-Hö-Bo E2

#### **Junioren:**

16.00 Uhr in Sipplingen  
SG Si-Hö-Bo B – BSV Nordstern Radolfzell B

#### **Sonntag, 18.10.09**

10.30 Uhr in Markdorf  
SC Markdorf E2 - SG Si-Hö-Bo E3  
13.00 Uhr in Sipplingen  
SG Sipplingen A – Spvgg F.A.L. A2

#### **Ergebnisse:**

#### **SV Bermatingen - TSV Sipplingen**

**5:1 (1:0)**

Das Duell der Aufsteiger begann ausgeglichen. In der ersten halben Stunde waren Torraumszenen Mangelware. Es dauerte bis zur 36. Minute, bis der erste Treffer fiel. Gutemann war zur Stelle und traf nach einer Ecke für Bermatingen. Sipplingen war allerdings keineswegs geschockt. Schirling zog kurz danach ab und traf lediglich das Lattenkreuz. Nach dem Seitenwechsel kam Bermatingen immer besser ins Spiel. Nur zwei Minuten nach der Pause setzte sich Schirmann im Strafraum des TSV durch und konnte nur unsanft von den Beinen geholt werden. Den fälligen Strafstoß verwandelte Fink. Drei Minuten später war es noch einmal Fink, der das 3:0 markierte. Franke brachte den Ball von der rechten Seite herein und Fink musste nur noch abschließen. Unsere Mannschaft steckte keinesfalls auf und kam in der 75. Minute durch Paolucci zum 1:3. Die Hausherren hatten aber einmal mehr die richtige Antwort parat. Nur drei Minuten später zog Schirmann aus der Distanz ab 4:1. Den Glanzpunkt zeigte kurz vor dem Ende Donner. Im Strafraum verzögerte er kurz, jonglierte den Ball zwei, drei Mal und schloss überlegt zum 5:1-Endstand ab. Mit diesem Sieg schaffte es Aufsteiger Bermatingen die Tabellenführung in der Bezirksliga zu übernehmen.

Tore: 1:0 (36.) Gutemann, 2:0 (47.) Fink (FE), 3:0 (50.) Fink, 3:1 (75.) Paolucci, 4:1 (78.) Schirmann, 5:1 (86.) Donner. – Bes.Vorkommnisse: Gelb/Rot Märte (Sippl.) - SR: Bösch (Eriskirch). Z: 170.

#### **SC Markdorf 2 - TSV Sipplingen 2 3:0 (2:0)**

Unser Gegner Markdorf begann das Spiel sehr forsch und drängte den TSV sofort in die eigene Hälfte. Trotzdem hatten wir die erste Torchance in der 8. Minute, aber M. Pipiorka nutzte diese Möglichkeit nicht konsequent genug. Bereits nach 10 Minuten ging dann der Gastgeber, nach einem Eckball, mit 1:0 in Führung

nachdem wir den Ball nicht aus der Gefahrenzone herausbekamen. Das 2:0 folgte schon 2 Minuten später nach eklatanten Stellungsfehlern einiger Spieler. Der SC Markdorf war über die gesamte erste Halbzeit die absolut agilere Mannschaft und dem hatte meine Mannschaft nur wenig nennenswertes entgegenzusetzen. Nur mit viel Glück überstand unsere Zweite diese erste Hälfte ohne weitere Gegentreffer.

In der zweiten Halbzeit konnte meine Elf das Spiel etwas offener gestalten und hatte auch die eine oder andere Chance, aber es wurde zu umständlich und in der Offensive zu bewegungslos agiert, so dass es beim Bemühen, den Anschlusstreffer zu erzielen, blieb. Da die Markdorfer ihrerseits auch nur noch wenig zustande brachten, zudem konditionelle Schwächen an den Tag legten und bei Ihren Angriffen zu oft ins Abseits liefen, plätscherte das Spiel bis in die Schlussminuten nur so dahin. Das einzig nennenswerte ist noch das 3:0 in der 88. Minute nach einem Konter. Danach pffiff der Schiri das wenig berauschende Spiel ab.

Gruss R. Kedak

#### **Junioren:**

SG Zizenhausen A - SG Sipplingen A 0:3  
SG Hattingen B - SG Si-Hö-Bo B 2:4  
SC Markdorf C - SG Si-Hö-Bo C 7:0  
SG Si-Hö-Bo D – SG Zizenhausen D2 11:0  
SG Si-Hö-Bo E1 – Herdwanger SV E 8:1  
SG Si-Hö-Bo E2 – FC Überlingen E2 4:1  
SG Si-Hö-Bo E3 – Spvgg F.A.L. E2 1:5

#### **Junioren:**

FC Kluffern B - SG Si-Hö-Bo B 1:4  
VfR Stockach C - SG Si-Hö-Bo C 1:9

#### **Hallo Junge Turner**

#### **zwischen 6 und 10 Jahren.**

Auf Grund der mangelnden Nachfrage der Schnupperstunden. Stelle ich bis auf weiteres das Turnen ein. Wir starten wieder ab mindestens 6 Kinder. Bis jetzt sind wir 3 und die bedauern den Ausfall des Turnunterrichts sehr. Sollte sich ihr Kind für das Turnen interessieren, rufen sie mich bitte unter der Telefon Nr. 3357 an.

Es freut sich auf euch.  
Euer Christian Müller

## VDK ORTSVERBAND SIPPLINGEN

Der Ortsverband Sipplingen informiert:

#### **Unsichere und schlecht bezahlte Jobs erhöhen Armutsrisiko**

Befristete Arbeitsverträge, häufig schlecht bezahlte Teilzeitarbeit und Leiharbeit - so sieht für immer mehr Beschäftigte in Deutschland die Arbeitswelt aus. Der Anteil „klassischer“ Beschäftigung ist dagegen in den vergangenen zehn Jahren deutlich gesunken. Das geht aus einer Untersuchung des Statistischen Bundesamts hervor. 2008 hatten nur noch 66 Prozent aller Erwerbstätigen einen unbefristeten Arbeitsplatz mit

mehr als 20 Stunden pro Woche. Zehn Jahre zuvor waren es noch fast 73 Prozent. Trotz Jobs sind immer mehr Menschen von Armut bedroht. So stieg der Anteil der armutsgefährdeten Erwerbstätigen in den vergangenen zehn Jahren um 1,6 Prozentpunkte auf 6,2 Prozent. Der Sozialverband VdK fordert Maßnahmen zur Vermeidung und Bekämpfung von Armut in Deutschland und gehört dem „Bündnis für einen gesetzlichen Mindestlohn Baden-Württemberg“ an. 2008 hat der VdK bundesweit eine Plakataktion gegen Kinder- und Altersarmut durchgeführt.



## WANDERVEREINIGUNG SIPPLINGEN e.V.

### Römer im Odenwald,

nein, nicht vor 1800 Jahren, sondern am 2. Oktober 2009! Wir begegnen ihm am **Limes** in voller Montur, mit Tunika, schwerem Kettenhemd, Halstuch, Helm, Schild, Schwert, Lanze und genagelten Stiefeln. Ist das eine Gaudi! Unser echter Römer! Dazu mussten wir aber ein Stück auf dem Limes – heute UNESCO-Weltkulturerbe - wandern und zwar auf dem Lehrpfad von **Walldürn** in Richtung **Miltenberg**. Fast schnurgerade verläuft dieser „vorgelagerte“ Teil des Limes. Er diente von etwa 150 bis 260 n. Chr. als Grenze des Römischen Reiches gegen die Germanen. Umrisse der mehrgeschossigen Wachtürme in Sichtweite voneinander, eines Kastells und die Palisadenwand lassen die Verteidigungs- und Überwachungsfunktion deutlich machen. Erst nach 25 Jahren Dienst

wurden die Soldaten aus den umliegenden Provinzen römische Staatsbürger und durften heiraten, um dann bei ihren oftmals längst existierenden Familien im Hinterland zu wohnen.

Römerbäder gab es damals auch schon. Das erfuhren wir zuvor in **Walldürn** im Badischen Frankenland. Doch diese Zeit liegt für das Städtchen mit dem prächtigen Fachwerkbau des Rathauses aus 1448 und den vielen anderen wunderschönen Fachwerkhäusern längst zurück. Bekannt und wohlhabend wurde Walldürn durch die Wallfahrten. Die Geschichte vom Blutwunder geht in das Jahr 1330 zurück und ist heute noch aktuell. Das Korporale wird in einem Silberschrein im „Blutaltar“ im ältesten Teil der herrlichen barocken Wallfahrtsbasilika zum „Heiligen Blut“ aufbewahrt.

Überaus sehenswert ist auch das malerische **Miltenberg am Main** zwischen Odenwald und Spessart, wo wir nach Vesperpause und kurzer Fahrt eintreffen. Jeder kann sich hier die Sehenswürdigkeiten – oder auch Cafés und Weinschenken – selbst erobern. Historie auf Schritt und Tritt, vor allem aber vorbei am „Hotel zum Riesen“ bis ins „Schnatterloch“ und dem Blick hinauf zur „Mildenburg“. Und dann ist da noch die alte Stadtpfarrkirche St. Jakobus mit der einzigartigen modernen Innenausstattung.

Stimmung am Abend mit unserem Duo, mit unserem Trio! Volkslieder, Seemannslieder und heitere Vorträge unserer Wanderer, die nun gar nicht mehr müde sind.

Und nächste Woche lesen Sie, was wir im Odenwald noch erlebten.  
GB



## YACHTCLUB SIPPLINGEN

### Termine

#### Jugendvollversammlung

**Freitag, den 23. Oktober um 18 Uhr in der Krone**

Alle Jugendmitglieder sind zur Jugendvollversammlung eingeladen.

#### Mitgliederversammlung mit Herbstball

**Samstag, den 24. Oktober um 14 Uhr in der Krone**

Die offizielle Einladung folgt.

#### Einwintern der Boote

**Samstag 31. Oktober, 10 Uhr**

Es werden Helfer gebraucht.  
Bitte bei Martin melden.

#### Infoveranstaltung

**Freitag, den 6. November um 19.30 Uhr in der Krone**

Der internationale Schiedsrichter **Willii Gohl** wird über das Runden von Bahnmarken und das Verhalten an Hindernissen referieren.

(Wettfahrt Regeln 18 – 20 )

#### Kooperation - Schule – Verein

Ab 12. Oktober beginnt der theoretische Segelunterricht an jedem Montag in der Schule um 15.45 – 16.30 Uhr im Klassenzimmer der Klasse 5/6. Alle Jugendmitglieder des Yacht Clubs sind dazu herzlich eingeladen.

Die komplette Terminliste für die Saison 2009 kann in den Schaukästen und auf der Homepage des Yacht Clubs unter [www.ycsi.de](http://www.ycsi.de) eingesehen werden.

Yacht Club Sipplingen  
Der Vorstand



## WWWweihnachten...

**Reservieren Sie sich jetzt schon Ihre Weihnachtsanzeige!**

Unter [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

finden Sie eine große Auswahl von Musteranzeigen, die Sie ganz einfach mit Berechnungsbeispiel übers Internet schalten können, oder rufen Sie uns an.

Wir senden Ihnen auch gerne unseren kostenlosen Weihnachtsanzeigen-Katalog mit Bestellformular zu.



**primo  
verlag**  
Fachverlag für Amts-,  
Mitteilungs- u. Infoblätter

Primo Verlag  
Meßkircher Str. 45  
78333 Stockach  
Telefon 07771 / 93 1711  
[anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)

...trifft Internet